



Durham Region Health Department

## Faits sur

# Nouveau coronavirus (COVID-19)

### Directives en attendant les résultats :

Raison du test de dépistage :	Pendant que vous attendez les résultats de votre test :	Si le résultat de votre test de dépistage est négatif :
<b>Symptômes, <u>sans exposition connue</u></b> : Vous éprouvez au moins un symptôme et le DRHD ne vous a <b>pas</b> identifié comme contact d'un cas (p. ex. un élève malade qui a été renvoyé de la classe en raison de symptômes).	Vous devez vous isoler des autres pendant que vous attendez les résultats de votre test.  Les membres du ménage sont tenus de rester à la maison du travail, de l'école et de la garde d'enfants.	Vous pouvez cesser de vous isoler lorsque vous ne manifestez aucun symptôme en 24 heures.  Les membres du ménage peuvent retourner au travail, à l'école et à la garde d'enfants.
<b>Symptômes, <u>exposition connue</u></b> : Le DRHD vous a identifié comme contact étroit avec un cas confirmé et vous éprouvez au moins un symptôme (p. ex. on signale qu'un membre de votre cohorte scolaire aurait la COVID-19 et vous manifestez des symptômes pendant que vous êtes isolés à la maison).	Vous devez vous isoler des autres pendant que vous attendez les résultats de votre test.  Les membres du ménage sont tenus de rester à la maison du travail, de l'école et de la garde d'enfants.	Vous et votre ménage devez suivre les conseils fournis par le DRHD au moment où on vous a informé que vous étiez un contact.
<b>Aucun symptôme, <u>exposition connue</u></b> : Vous ne manifestez aucun symptôme, mais le DRHD vous a avisé d'un contact étroit avec un cas confirmé (p. ex. vous étiez présent à l'école au moment où une exposition à la COVID-19 est survenue).	Vous devez vous isoler des autres pendant que vous attendez les résultats de votre test.  Les membres du ménage sont tenus de rester à la maison, sauf pour des raisons essentielles, notamment le travail, l'école et la garde des enfants.	Vous et votre ménage devez suivre les conseils fournis par le DRHD au moment où on vous a informé que vous étiez un contact.

905-668-2020 ou 1-800-841-2729 | [durham.ca/health](https://durham.ca/health)

Pour obtenir ces renseignements dans un format accessible, signalez le 1 800 841-2729.



Raison du test de dépistage :	Pendant que vous attendez les résultats de votre test :	Si le résultat de votre test est de dépistage négatif :
<b>Aucun symptôme, risque d'exposition au travail :</b> Vous ne manifestez aucun symptôme, mais courez un risque d'exposition élevé en raison de votre emploi (p. ex. travailleur essentiel ou en soins de santé, fournisseur de soins).	Vous n'êtes <b>pas</b> tenu de vous isoler des autres pendant que vous attendez les résultats de votre test.  Les membres du ménage n'ont pas besoin de s'auto-isoler.	Continuez à pratiquer l'éloignement physique, à porter un masque lorsque l'éloignement s'avère impossible et lavez-vous souvent les mains.  Continuez l'auto-évaluation et passez le test de nouveaux si vous manifestez des symptômes.
<b>Pour identifier d'autres cas de COVID-19 associés à une épidémie:</b> Vous n'avez aucun symptôme. Les résultats sont utilisés pour détecter les éclosions et surveiller la propagation des populations prioritaires sur les lieux de travail et dans les milieux communautaires.	Vous n'êtes <b>pas</b> tenu de vous isoler des autres pendant que vous attendez les résultats de votre test.  Les membres du ménage n'ont pas besoin de s'auto-isoler.	Continuez à pratiquer l'éloignement physique, à porter un masque lorsque l'éloignement s'avère impossible et lavez-vous souvent les mains.  Continuez l'auto-évaluation et passez le test de nouveaux si vous manifestez des symptômes.
<b>Aucun symptôme, <u>aucune exposition connue</u>:</b> Vous faites partie des tests ciblés du Ministère de la Santé (par exemple, les visiteurs des foyers de soins de longue durée, les communautés autochtones, les étudiants internationaux, les communautés prioritaires).	Vous n'êtes <b>pas</b> tenu de vous isoler des autres pendant que vous attendez les résultats de votre test.  Les membres du ménage n'ont pas besoin de s'auto-isoler.	Continuez à pratiquer l'éloignement physique, à porter un masque lorsque l'éloignement s'avère impossible et lavez-vous souvent les mains.  Continuez l'auto-évaluation et passez le test de nouveaux si vous manifestez des symptômes.

## Quels sont les symptômes?

Les symptômes de la COVID-19 peuvent inclure la fièvre (température de 37,8 degrés Celsius ou plus), apparition ou aggravation d'une toux et essoufflement. Parmi d'autres symptômes, l'on compte : mal de gorge, changement dans le goût et l'odorat, nausées/vomissements, diarrhée, douleur abdominale, et écoulement ou congestion nasale (qui n'est pas causée par les allergies saisonnières).

Les symptômes atypiques peuvent inclure la fatigue inexplicée, les douleurs musculaires, le délire, les chutes inexplicées ou multipliées, le déclin fonctionnel aiguë, l'exacerbation de maladies chroniques, les frissons, les maux de tête, la laryngotrachéite aiguë, la conjonctivite, la vascularite inflammatoire multisystémique chez les enfants et les difficultés inexplicées d'alimentation chez les nourrissons. Les symptômes de la vascularite inflammatoire multisystémique chez les enfants peuvent inclure la fièvre persistante, les douleurs abdominales, la conjonctivite, les nausées, les vomissements, la diarrhée et les éruptions cutanées.

## Que faire si les symptômes s'aggravent?

Surveillez vos symptômes de près, car ils peuvent changer à mesure que la COVID-19 progresse. Si les symptômes persistent ou s'aggravent et que le prélèvement initial est négatif, vous devriez remplir l'auto-évaluation en ligne ([covidswab.lh.ca](https://covidswab.lh.ca)) pour effectuer une autre évaluation afin de déterminer si vous devez passer un autre test de dépistage. Si les symptômes s'aggravent (tels que la difficulté à respirer, les douleurs à la poitrine) signalez le 911 ou rendez-vous au service d'urgence local.

## Comment puis-je accéder aux résultats de mon test de dépistage?

Les résultats peuvent prendre jusqu'à **5 jours** avant d'être accessibles à partir du site Web Ontario.ca.

- Si le résultat de votre **test est positif** pour la COVID-19, vous devez vous auto-isoler et recevrez des appels du département de la santé. Vous devrez fournir des informations sur vos contacts à haut risque. Si vous ne recevez pas d'appel du Département de la Santé dans les 24 heures suivant la réception de votre résultat positif, veuillez appeler Durham Health Connection Line au 905-668-2020 ou au 1-800-2729.
- **Si vous possédez une carte Santé verte avec photo** : visitez le site du gouvernement de l'Ontario sur les résultats du test de la COVID-19 (<https://covid-19.ontario.ca/fr>). Il faut parfois jusqu'à **5 jours** avant que les résultats ne soient affichés sur le site Web.
- **Si vous avez été testé dans un centre d'évaluation COVID** et que vous n'avez pas pu accéder à vos résultats en ligne, veuillez appeler la ligne des résultats de l'évaluation COVID ou contacter votre fournisseur de soins primaires au moins 5 jours après votre test.

Ligne de résultats de l'évaluation COVID-19: 905 721-4842, suivez les directives automatisées pour laisser un message vocal.

### **Veillez fournir les renseignements dans votre message :**

- Nom complet
  - Numéro de carte Santé
  - Date du test de dépistage
  - Numéro de téléphone
- 
- **Si vous ou votre enfant avez été testé dans le cadre d'une campagne de test ciblée (par exemple, école, garderie ou tout autre site de test hébergé par le département de la santé de la région de Durham)** et que vous n'avez pas pu accéder à vos résultats en ligne, veuillez appeler Durham Health Connection Line au 905-668-2020 ou 1-800-841-2729 et indiquez dans le message où vous ou votre enfant avez été testé.

Pour plus d'informations sur le COVID-19, veuillez visiter [www.durham.ca/novelcoronavirus](http://www.durham.ca/novelcoronavirus)

Le 18 février 2021

905-668-2020 ou 1-800-841-2729 | [durham.ca/health](http://durham.ca/health)

Pour obtenir ces renseignements dans un format accessible, signalez le 1 800 841-2729.

